Zu senden an / da spedire a: info@mysanitour.it

Dem Büro vorbehalten | Riservato all'ufficio

Antrag auf Unterstützung **Richiesta di sussidio**	Protokoll Nr. n. protocollo	

(in Druckschrift ausfüllen / compilare in stampatello)

Die/der Unterfertigte **La/Il sottoscritta/o**					
Steuernummer codice fiscale		PLZ CAP		Gemeinde comune	
E-Mail-Adresse indirizzo e-mail				Telefon telefono	

ersucht um Unterstützung für / richiede un sussidio per

☐	sich selbst als **Mitglied** des ergänzenden Gesundheitsfonds se stesso come **socio** del fondo sanitario integrativo

und erklärt, / e dichiara

☐ von der Einrichtung _____ folgende Teilunterstützung erhalten zu haben:
di aver ricevuto dalla struttura _____ il seguente rimborso parziale:

Rechnung Nr. fattura n.		Rechnungsdatum data fattura		Erstatteter Betrag importo rimborsato	

Beizulegen sind: / da allegare:
☐ Kopie des Beitragsansuchens / copia della richiesta di riborso
☐ Kopie der Bestätigung der Rückerstattung / copia della conferma del rimborso effettuato

Angabe der Bankkoordinaten für die Auszahlung der Unterstützung / coordinate bancarie per il pagamento del sussidio

IBAN Italien/Italia

IBAN Ausland/Estero	**BIC/SWIFT**

Lautend auf / intestato a:

Datum
data _____

Unterschrift des Mitglieds
firma del socio _____

Anlagen / allegati

Nr. _____ Rechnungen
n. fatture

Nr. _____ Dokumente
n. documenti

In Zusammenarbeit mit
In collaborazione con

Informativa ai sensi degli artt. 13 e 14 del Regolamento europeo sulla protezione dei dati personali n. 679/2016

Ai sensi della normativa sopra richiamata La informiamo come i Suoi dati personali sono trattati dal **Fondo Sanitario Integrativo al Servizio Sanitario Nazionale mySanitour[+]** (di seguito per brevità mySanitour[+]) in **relazione all'organizzazione e alla gestione del rapporto societario.**

Fonte dei dati, finalità e base giuridica del trattamento

I Suoi dati personali saranno raccolti presso di Lei e occasionalmente anche presso terzi e saranno trattati per le finalità strettamente connesse alla gestione del rapporto societario, alla gestione dei rapporti mutualistici e agli obblighi previsti dalle leggi, dai regolamenti, dalla normativa comunitaria e da contratti. Di conseguenza, i dati saranno trattati per adempiere agli obblighi contrattuali (obblighi di diritto societario e assicurativo) nonché di legge. Lo stesso vale eventualmente anche per il trattamento dei dati personali relativi ai Suoi familiari (ove necessario anche relativi a minori).

Si precisa che l'organizzazione del rapporto societario comprende anche elementi di un rapporto commerciale con i clienti, il cui trattamento è espressamente incluso nella finalità dichiarata.

Senza il suo consenso al trattamento dei Suoi dati personali non è possibile gestire il rapporto societario e i rapporti mutualistici.

Natura dei dati trattati - categorie di dati

Ai fini della gestione del rapporto societario, di norma, trattiamo solo dati personali (p.es. dati di contatto, estremi contrattuali come nome, indirizzo, indirizzo e-mail, data di nascita, codice fiscale, coordinate bancarie, dati sulle qualifiche ottenute, copia della carta d'identità).

Per elaborare le richieste di prestazioni e per erogare i rimborsi a cui ha diritto in base alla Sua iscrizione, entriamo in possesso di cosiddetti dati particolari (già dati sensibili), ovvero -in primis- di dati sulla salute. Il termine "dati particolari" comprende generalmente i dati che consentono di risalire allo stato di salute di una persona, all'appartenenza a organizzazioni sindacali o partiti politici, alle convinzioni religiose o filosofiche, alla vita sessuale o all'orientamento sessuale nonché all'origine etnica.

Per il trattamento di tali dati la legge prevede che Lei presti il Suo specifico consenso scritto, nella forma di cui al modulo allegato.

Modalità di trattamento dei dati e misure di sicurezza

I Suoi dati personali vengono trattati per le finalità sopra indicate, manualmente o elettronicamente e, comunque, in conformità a tutte le misure organizzative e tecniche di sicurezza, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati. In conformità alle disposizioni di legge garantiamo che il trattamento dei dati personali e delle categorie particolari di dati si svolge nel rispetto dei diritti, delle libertà fondamentali e della dignità dell'interessato, con particolare riferimento alla vita privata, all'identità personale e al diritto alla protezione dei dati personali. Il trattamento è affidato ai nostri dipendenti, i quali vengono a conoscenza dei dati personali e sono stati allo scopo esplicitamente incaricati e adeguatamente istruiti.

In ossequio alle previsioni di legge, tutte le informazioni e tutti i dati di natura aziendale e personale, che giungono a nostra conoscenza nell'esercizio della nostra attività, saranno trattati con la massima riservatezza e solo per le finalità per le quali sono stati forniti ovvero trasferiti.

Periodo di conservazione

I dati personali vengono in genere conservati per la durata del rapporto sociale. Il tempo di conservazione è comunque commisurato all'obbligo legale di conservazione e documentazione dettato dalle disposizioni tributarie e civilistiche. Facciamo a riguardo presente che la prescrizione ordinaria ai sensi dell'art 2946 cc ammonta a dieci anni e che la cancellazione dei dati può avvenire soltanto decorsi i tempi di prescrizione.

Trasferimento di dati a terzi

I Suoi dati personali saranno trasferiti alle nostre organizzazioni di categoria sia a livello regionale che a livello nazionale, oltre che a autorità e istituzioni pubbliche (p.es. Provincia Autonoma di Bolzano, Agenzia delle Entrate, Ministero della Sanità ecc.).

I dati saranno trasmessi anche a istituti di assicurazione per beneficiare delle prestazioni e a banche ed istituti di credito per l'erogazione dei rimborsi.

Per le consultazioni operative e generali in relazione al rapporto sociale si fa ricorso ai servizi della DPO Italia S.r.l. con sede a Bolzano. Questa è stata nominata "Responsabile del trattamento".

Inoltriamo inoltre i Suoi dati personali ad altre società di mutuo soccorso (p.es. Società Nazionale di mutuo soccorso Cesare Pozzo – ETS con sede a Milano), per la gestione dei fondi sanitari integrativi e dell'assistenza sanitaria. Ai fini della gestione e sviluppo dei prodotti, i Suoi dati personali verranno inoltre trasferiti a fornitori di servizi IT selezionati per consentire e per garantire la configurazione e manutenzione dei sistemi (p.es. sistemi ERP, Hosting e salvataggi dati, server WEB oltre che impianti telefonici).

I Suoi dati personali possono inoltre essere trasferiti anche a partner selezionati per consentire il raggiungimento di determinati fini contrattuali e per garantire un costante sviluppo e miglioramento dei prodotti utilizzati. Tutti i destinatari menzionati in questo paragrafo saranno nominati "responsabile del trattamento" e sono obbligati a trattare i Suoi dati personali con riservatezza e nel rispetto delle norme di sicurezza applicabili e delle disposizioni di legge.

I dati non vengono in regola trasferiti a Paesi terzi fuori dall'Unione Europea. Per l'esecuzione di determinati servizi i Suoi dati personali possono essere eventualmente trasmessi in un paese terzo per il quale sussiste una decisione di adeguatezza della Commissione Europea o vi siano le garanzie appropriate o opportune.

Diritti dell'Interessato

La normativa sulla privacy riconosce all'Interessato alcuni diritti in merito al trattamento dei Suoi dati personali.

- Diritto di accesso: su richiesta, Le dovranno essere comunicate la natura, l'origine e la logica nonché le finalità del trattamento.
- Diritto alla rettifica: ove i dati non siano corretti, Lei ha il diritto di chiedere che siano rettificati o completati.
- Diritto alla cancellazione: Lei può fare richiesta di cancellazione dei Suoi dati personali e il Titolare del trattamento è tenuto a soddisfarla, fatti salvi gli obblighi di legge e contrattuali.
- Diritto di limitazione del trattamento in caso di trattamento illecito: In determinati casi può pretendere la limitazione temporanea del trattamento dei dati.
- Diritto alla portabilità dei dati: Su richiesta i Suoi dati personali le devono essere messi a disposizione in maniera intellegibile ovvero trasferiti a terzi.
- Diritto di opposizione al trattamento: il consenso al trattamento può essere revocato in qualsiasi momento.

Per esercitare i succitati diritti può rivolgersi direttamente a mySanitour[+]. Eventuali richieste vanno indirizzate per iscritto al Titolare del trattamento ovvero al Data Protection Officer (DPO), come descritto più dettagliatamente di seguito.

Facciamo presente che l'Interessato può in qualsiasi momento proporre reclamo al Garante per la protezione dei dati personali.

Titolare del trattamento e Data Protection Officer - "DPO"

Titolare del trattamento è mySanitour[+], via F. Crispi, 9, 39100 Bolzano, Tel. +39 0471 1800920, che può essere contattato al recapito postale qui indicato oppure al seguente indirizzo di posta elettronica mysanitour@pec.it, info@mysanitour.it

Cordiali saluti
Fondo Sanitario Integrativo al Servizio Sanitario Nazionale
mySanitour[+]

Consenso al trattamento e al trasferimento dei dati personali ai sensi del Regolamento europeo sulla protezione dei dati personali n. 679/2016
Organizzazione e gestione del rapporto societario

Con riferimento all'informativa ai sensi degli artt. 13 e 14 del Regolamento europeo sulla protezione dei dati personali n. 679/2016, confermo la ricezione di una copia della stessa e prendo nota del trattamento dei dati descritto.

Allo stesso tempo presto il mio consenso al trattamento delle "categorie particolari di dati personali" (già "dati sensibili") riguardanti me o i miei familiari, che avete già raccolto o che andrete a raccogliere in ossequio agli obblighi di cui all'informativa.

Per espressa accettazione e consenso (SOCIO EFFETTIVO)

Nome, cognome _____

Luogo e data _____

_____
firma SOCIO